

Distr.: General
6 September 2018
Arabic
Original: English



لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار ١٧١٨ (٢٠٠٦)

مذكرة شفوية مؤرخة ٣١ آب/أغسطس ٢٠١٨ موجهة إلى رئيس اللجنة من البعثة الدائمة للعراق لدى الأمم المتحدة

تهدّي البعثة الدائمة لجمهورية العراق لدى الأمم المتحدة تحياتها إلى رئيس لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار ١٧١٨ (٢٠٠٦)، وبالإشارة إلى مذكرتها الشفوية المؤرخة ٨ آب/أغسطس ٢٠١٨، تتشرف بأن تبلغ رئيس اللجنة بأن السلطات العراقية المختصة قد أصدرت القرار رقم ٤٧ (٢٠١٨)، الذي أقرّب بموجبه التعديلات، المبينة في الكلمات المسطر تحتها والمشطوبة أدناه، على البند المدرج في قائمة أسماء الأفراد والكيانات الخاضعة للتدابير التي فرضها مجلس الأمن في الفقرتين ٨ (د) و (هـ) من القرار ١٧١٨ (٢٠٠٦).

ويهدف القرار إلى تحميد الأموال والأصول المالية أو الموارد الاقتصادية للأفراد والكيانات ذوي الصلة بقرارات مجلس الأمن بشأن جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية.

وقد أخطرت السلطات العراقية المختصة، من خلال الجريدة الرسمية للعراق، جميع الوزارات والمحافظات المحلية والمؤسسات المالية وغير المالية، بضرورة تنفيذ جميع جوانب تلك القرارات تنفيذا تاماً، بما في ذلك تحميد الأموال والأصول المالية أو الموارد الاقتصادية الأخرى لهؤلاء الأفراد والكيانات.

وترجو البعثة الدائمة لجمهورية العراق لدى الأمم المتحدة ممتنة أن تتفضل لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار ١٧١٨ (٢٠٠٦) بمعاملة المعلومات التي وردت أعلاه باعتبارها تقرير تنفيذ وطني لجمهورية العراق.

الاسم: PRO-GAIN GROUP CORPORATION, KPe.071

الكنية: غير متوفر كنية سابقة: غير متوفر العنوان: غير متوفر ~~Le Sanalele Complex, Gound floor,~~
~~Vaea Street, Daleufi, Apia, Samona~~

أدرجت في القائمة بتاريخ: ٣٠ آذار/مارس ٢٠١٨ (معدّل بتاريخ ٨ آب/أغسطس ٢٠١٨)

معلومات أخرى: شركة مملوكة لـ Tsang Yuan وخاضعة لسيطرته وتقوم بعمليات نقل غير مشروع لفحم جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية.

